



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1998/728  
7 August 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

ПИСЬМО ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА СОВЕТА  
БЕЗОПАСНОСТИ,  
УЧРЕЖДЕННОГО РЕЗОЛЮЦИЕЙ 864 (1993) О ПОЛОЖЕНИИ В АНГОЛЕ, ОТ 7 АВГУСТА  
1998 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь препроводить настоящим доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 864 (1993) о положении в Анголе, принятый Комитетом согласно процедуре "отсутствия возражений" 7 августа 1998 года (см. приложение). Настоящий доклад представляется в соответствии с положениями пункта 3 резолюции 1176 (1998) Совета Безопасности от 24 июня 1998 года.

Бернд К. НИЕХАУС  
Исполняющий обязанности Председателя  
Комитета Совета Безопасности, учрежденного  
резолюцией 864 (1993) о положении в Анголе

Приложение

ДОКЛАД КОМИТЕТА СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, УЧРЕЖДЕННОГО РЕЗОЛЮЦИЕЙ 864 (1993)  
О ПОЛОЖЕНИИ В АНГОЛЕ

12 июня 1998 года Совет Безопасности принял резолюцию 1173 (1998), в которой Совет постановил ввести следующие дополнительные меры в отношении Национального союза за полную независимость Анголы (УНИТА):

"Совет Безопасности,

...

11. постановляет, чтобы все государства, за исключением Анголы, в которых находятся средства и финансовые ресурсы, в том числе любые средства, полученные от использования или за счет имущества УНИТА как организации, или старших должностных лиц УНИТА или их совершеннолетних ближайших родственников, которые определены в соответствии с пунктом 11 резолюции 1127 (1997) Совета Безопасности, потребовали от всех физических и юридических лиц на их территории, в распоряжении которых находятся такие средства и финансовые ресурсы, установить мораторий на их использование и обеспечить, чтобы к ним не было прямого или косвенного доступа со стороны или в интересах УНИТА как организации, или старших должностных лиц УНИТА или их совершеннолетних ближайших родственников, которые определены в соответствии с пунктом 11 резолюции 1127 (1997);

12. постановляет также, чтобы все государства приняли необходимые меры для того, чтобы:

(a) предотвратить любые официальные контакты с руководством УНИТА в районах Анголы, на которые не распространено государственное управление, за исключением представителей ПЕНП, Организации Объединенных Наций и государств-наблюдателей за выполнением Лусакского протокола;

(b) ввести запрет на прямой или косвенный импорт из Анголы на свою территорию всех алмазов, на которые не выписан сертификат происхождения ПЕНП;

(c) ввести запрет, после доведения Председателем Комитета, созданного во исполнение резолюции 864 (1993), до сведения всех государств-членов руководящих принципов, утвержденных этим Комитетом, на продажу или поставку их гражданами или со своей территории или, используя суда и летательные аппараты под своим флагом, физическим или юридическим лицам в районах Анголы, на которые не распространено государственное управление, оборудования, используемого в горнодобывающей промышленности или в обслуживающих ее отраслях;

(d) ввести запрет, после доведения Председателем Комитета, созданного во исполнение резолюции 864 (1993), до сведения всех государств-членов руководящих принципов, утвержденных этим Комитетом, на продажу или поставку их гражданами или со своей территории или, используя суда или летательные аппараты под своим флагом, физическим или юридическим лицам в районах Анголы, на которые не распространено

/...

государственное управление, автотранспортных средств или судов или запасных частей к ним или услуг наземного или водного транспорта;

... "

Согласно положениям пункта 2 резолюции 1176 (1998), вышеупомянутые меры вступили в силу 1 июля 1998 года.

17 июля 1998 года Комитет принял на основе процедуры "отсутствия возражений" пересмотренные сводные руководящие принципы ведения его работы, которые были препровождены 21 июля 1998 года вербальной нотой всем государствам для ознакомления и использования по мере необходимости.

В соответствии с пунктом 4 резолюции 1176 (1998) государства-члены должны представить Комитету информацию о мерах, принятых ими по осуществлению пунктов 11 и 12 резолюции 1173 (1998). Согласно пункту 3 резолюции 1176 (1998) Комитет должен представить Совету Безопасности к 7 августа 1998 года доклад о действиях государств по выполнению указанных мер.

По состоянию на 7 августа 1998 года ответы, полученные от 17 государств-членов, были изданы в качестве следующих документов Комитета:

Венгрия	2 июля 1998 года	S/AC.31/1998/26
Новая Зеландия	22 июля 1998 года	S/AC.31/1998/27
Швеция	22 июля 1998 года	S/AC.31/1998/28
Норвегия	24 июля 1998 года	S/AC.31/1998/29
Финляндия	28 июля 1998 года	S/AC.31/1998/30
Турция	30 июля 1998 года	S/AC.31/1998/32
Колумбия	30 июля 1998 года	S/AC.31/1998/33
Сингапур	31 июля 1998 года	S/AC.31/1998/34
Словакия	31 июля 1998 года	S/AC.31/1998/35
Бразилия	3 августа 1998 года	S/AC.31/1998/36
Украина	3 августа 1998 года	S/AC.31/1998/37
Корейская Народно- Демократическая Республика	4 августа 1998 года	S/AC.31/1998/38
Судан	4 августа 1998 года	S/AC.31/1998/39
Германия	4 августа 1998 года	S/AC.31/1998/40
Португалия	6 августа 1998 года	S/AC.31/1998/41
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	31 июля 1998 года	S/AC.31/1998/42
Франция	6 августа 1998 года	S/AC.31/1998/43

-----